

EFTA FELÜGYELETI HATÓSÁG

AZ EFTA FELÜGYELETI HATÓSÁG AJÁNLÁSA

143/06/COL

(2006. május 11.)

a gabonafélékben és egyes egyéb növényi eredetű termékekben, illetve azok felületén található peszticid-szermaradványok megengedett legmagasabb mértékének való megfelelést biztosító 2006. évi megfigyelési programról és a 2007. évi nemzeti megfigyelési programokról

AZ EFTA FELÜGYELETI HATÓSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről (EGT) szóló megállapodásra, és különösen annak 109. cikkére és 1. jegyzőkönyvére,

tekintettel az EFTA-államok közötti, Felügyeleti Hatóság és Bíróság létrehozásáról szóló megállapodásra, és különösen annak 5. cikke (2) bekezdésének b) pontjára, valamint 1. jegyzőkönyvére,

tekintettel az EGT-megállapodás II. melléklete XII. fejezetének 38. pontjában hivatkozott jogi aktusra (A Tanács 1986. július 24-i 86/362/EGK irányelve a gabonafélékben, illetve azok felületén található peszticid-szermaradványok megengedett legmagasabb mértékének meghatározásáról⁽¹⁾), amelyet legutóbb az 1. jegyzőkönyvével módosítottak és igazítottak az EGT-megállapodáshoz, és különösen annak 7. cikke (2) bekezdésének b) pontjára,

tekintettel az EGT-megállapodás II. melléklete XII. fejezetének 54. pontjában hivatkozott jogi aktusra (A Tanács 1990. november 27-i 90/642/EGK irányelve az egyes növényi eredetű termékekben – többek között a gyümölcsökben és zöldségekben –, illetve azok felületén található peszticid-szermaradványok megengedett legmagasabb mértékének meghatározásáról⁽²⁾), amelyet legutóbb az 1. jegyzőkönyvével módosítottak és igazítottak az EGT-megállapodáshoz, és különösen annak 4. cikke (2) bekezdésének b) pontjára,

mivel:

(1) Az EFTA Felügyeleti Hatóságnak olyan rendszer kidolgozása felé kell haladnia, amely lehetővé teszi a peszticideknek való tényleges kitétség becslését az évtrend alapján. A reális értékek meghatározása céljából ismerni kell a peszticid-szermaradványok megfigyeléséhez kapcsolódó adatokat több olyan élelmiszeripari termékre vonatkozóan, amelyek az Európában szokásos táplálkozás fő összetevőit képezik. Általánosan elfogadott nézet, hogy az Európában szokásos táplálkozás fő összetevőit mintegy 20-30 élelmiszeripari termék képezi.

Tekintetbe véve a peszticid-szermaradványok megfigyelése céljából rendelkezésre álló nemzeti szintű forrásokat, a tagállamok évente mindössze nyolc termék mintáinak elemzését tudják elvégezni összehangolt megfigyelési program keretében. A peszticidek felhasználása hároméves ciklusonként változik. Ezért általánosságban hároméves ciklusonként valamennyi peszticid megfigyelését el kell végezni 20-30 élelmiszeripari termék esetében.

- (2) Az ezen ajánlás hatálya alá tartozó peszticid-szermaradványokat megfigyelés alá kell vonni 2006 folyamán, mivel ez lehetővé teszi ezen adatok felhasználását az évtrend alapján történő tényleges kitétség becsléséhez.
- (3) A mintavételek számát illetően szisztematikus statisztikai megközelítésre van szükség minden egyes megfigyelés során. Ilyen megközelítést dolgozott ki a Codex Alimentarius Bizottság⁽³⁾. A binomiális valószínűségi eloszlás alapján kiszámítható, hogy 613 minta vizsgálata 99 % feletti valószínűséggel teszi lehetővé az olyan minták azonosítását, amelyek a kimutathatósági határt (LOD) meghaladó mértékben tartalmaznak peszticid-szermaradványokat, feltéve, hogy a növényi eredetű termékek kevesebb mint 1 %-a tartalmaz szermaradványokat a határt túllépő mértékben. E minták begyűjtését a lakosság és a fogyasztók száma alapján kell felosztani az Európai Gazdasági Térségben oly módon, hogy évente és termékenként legalább 12 minta vételére kerüljön sor.

- (4) A „Peszticid-szermaradványok analízisére vonatkozó minőség-ellenőrzési eljárások” című dokumentumhoz kapcsolódó iránymutatásokat az Európai Bizottság honlapján⁽⁴⁾ teszik közzé. Megállapodás született arról, hogy ezeket az iránymutatásokat az EFTA-államok analitikai laboratóriumainak a lehető legteljesebb mértékben alkalmazniuk kell, valamint hogy ezeket a megfigyelési programok során szerzett tapasztalatok ismeretében folyamatosan felül kell vizsgálni.

⁽¹⁾ HL L 221., 1986.8.7., 37. o. A legutóbb a 2006/92/EK bizottsági irányelvvvel (HL L 311., 2006.11.10., 31. o.) módosított irányelv.

⁽²⁾ HL L 350., 1990.12.14., 71. o. A legutóbb a 2006/92/EK bizottsági irányelvvvel módosított irányelv.

⁽³⁾ Codex Alimentarius, Peszticid-szermaradványok az élelmiszerekben, Róma, 1994, ISBN 92-5-203271-1; 2. kötet, 372. o.

⁽⁴⁾ SANCO/10476/2003 számú dokumentum, http://europa.eu.int/comm/food/fs/ph_ps/pest/index_en.htm.

- (5) Az EGT-megállapodás II. melléklete XII. fejezetének 54zz. pontjában hivatkozott jogi aktusban (A Bizottság 2002. július 11-i 2002/63/EK irányelve a növényi és állati eredetű termékekben és azok felszínén található peszticid-szermaradványok hatósági ellenőrzésére szolgáló közösségi mintavételi módszerek megállapításáról és a 79/700/EGK irányelv hatályaon kívül helyezéséről⁽⁵⁾) meghatározott mintavételi módszerek és eljárások tartalmazják a Codex Alimentarius Bizottság által ajánlottakat.
- (6) A 90/642/EGK irányelv 4. cikke (2) bekezdésének a) pontja, valamint a 86/362/EGK irányelv 7. cikke (2) bekezdésének a) pontja kötelezi az EFTA-államokat a nemzeti ellenőrzési programjaik kidolgozásakor alkalmazott kritériumok pontos megadására. Ezen információknak tartalmazniuk kell a mintavételek számát és a lefolytatandó vizsgálatokat illetően alkalmazott kritériumokat, az alkalmazott jelentési szinteket, a jelentési szintek megállapításának kritériumait és az analízist lefolytató laboratóriumok akkreditálásának részletes adatait az EGT-megállapodás II. melléklete XII. fejezetének 54n. pontjában hivatkozott, módosított jogi aktus szerint (A Tanács 1993. október 29-i 93/99/EGK irányelve az élelmiszerek hatósági ellenőrzésével kapcsolatos további intézkedésekről⁽⁶⁾). A jogsértések számát és jellegét, valamint a megtett intézkedéseket szintén jelezni kell.
- (7) Az EGT-megállapodás II. melléklete XII. fejezetének 54a. pontjában hivatkozott, módosított jogi aktus (A Bizottság 1991. május 14-i 91/321/EGK irányelve az anyatej-helyettesítő és anyatej-kiegészítő tápszerekről⁽⁷⁾) 6. cikkével, valamint az EGT-megállapodás II. melléklete XII. fejezetének 54zl. pontjában hivatkozott, módosított jogi aktus (A Bizottság 1996. február 16-i 96/5/EK irányelve a csecsemők és a kisgyermek számára készült feldolgozott gabonaalapú élelmiszerekről és bébiételekről⁽⁸⁾) 6. cikkével összhangban meghatározták a szermaradványok megengedett legmagasabb mértékét a bébiételek vonatkozásában is.
- (8) A megfigyelési programok eredményeihez kapcsolódó információk kezelésére, tárolására és továbbítására különösen alkalmasak az elektronikus módszerek. Annak érdekében, hogy az EK-tagállamok elektronikus levelezés útján szolgáltatassanak adatokat a Bizottság számára, külön adatformátumokat fejlesztettek ki. Az EFTA-államok használhatják ugyanezeket az adatformátumokat, tehát az EFTA Felügyeleti Hatóság számára jelentéseiket egységes formátumban küldhetik meg. Ezen egységes formátum további fejlesztését leghatékonyabban a Bizottság végzi iránymutatások kialakításával.
- (9) A jelen ajánlásban biztosított intézkedések összhangban vannak az EFTA Felügyeleti Hatóságot támogató EFTA Élelmiszer Bizottság véleményével.

AJÁNLIJA AZ EFTA-ÁLLAMOKNAK, HOGY

- Végezzenek mintavételt és analízist az ezen ajánlás I. mellékletében meghatározott termék/pesticid-szermaradvány kombinációkra vonatkozóan az adott EFTA-állam piacán a nemzeti, az EGT-államokból származó és harmadik országbeli termékek részesedését megfelelően tükröző mintavétel alapján.

A mintavételi eljárásnak, beleértve az egységek számát is, összhangban kell lennie az EGT-megállapodás II. melléklete XII. fejezetének 54zz. pontjában hivatkozott jogi aktsussal (A Bizottság 2002. július 11-i 2002/63/EK irányelve a növényi és állati eredetű termékekben és azok felszínén található peszticid-szermaradványok hatósági ellenőrzésére szolgáló közösségi mintavételi módszerek megállapításáról és a 79/700/EGK irányelv hatályaon kívül helyezéséről).

- A súlyos kockázatot jelentő peszticidek esetében, azaz amennyiben ARFD (akut referencia dózis) került megállapításra (pl. OP-észterek, endoszulfán és N-metilkarbamátok), a mintavételezésnek olyan módon kell megvalósulnia, hogy lehetőség nyíljon két laboratóriumi minta kiválasztására. Amennyiben az első laboratóriumi minta kimutatható mennyiségű szermaradványt tartalmaz a vizsgálat tárgyát képező peszticidből, a második minta egységeit külön-külön kell elemezni. Ez a következő termékekre alkalmazandó:

— Padlizsán

— Szőlő⁽⁹⁾

— Banán

— Paprika.

E termékekből ésszerű számú minta felhasználásával el kell végezni a második laboratóriumi minta egyes egységeinek egyedi elemzését is abban az esetben, ha ilyen peszticideket mutatnak ki az első mintában, és különösen, ha a termény egyetlen termelőtől származik.

- Az I. mellékletnek megfelelően megadott minták összességéből minden EFTA-államnak a következőket kell vételeznie és elemeznie:
 - legalább tíz minta a főként zöldség-, gyümölcs- és gabonaalapú bébiételekből;

- bizonyos számú, (ahol lehetséges, legalább egy) biogazdálkodásból származó terményminta, tükrözve a biotermékek piaci részesedését az EFTA-államban.

⁽⁹⁾ Szőlő esetében ez kb. 555 g-os egységet (átlagos fürtöt) jelent.

⁽⁵⁾ HL L 187., 2002.7.16., 30. o.

⁽⁶⁾ HL L 290., 1993.11.24., 14. o. A legutóbb az 1882/2003/EK rendelettel módosított irányelv (HL L 284., 2003.10.31., 1. o.)

⁽⁷⁾ HL L 175., 1991.7.4., 35. o. A legutóbb a 2003/14/EK irányelvvel (HL L 41., 2003.2.14., 37. o.) módosított irányelv.

⁽⁸⁾ HL L 49., 1996.2.28., 1. o. A legutóbb a 2003/13/EK irányelvvel (HL L 41., 2003.2.14., 33. o.) módosított irányelv.

4. Az ezen ajánlás I. mellékletében meghatározott termék/ peszticid-szermaradvány kombinációk szempontjából vizsgált minták analízisének eredményeit legkésőbb 2007. augusztus 31-ig jelentsék, feltüntetve:
- az alkalmazott vizsgálati módszereket és a mért szinteket, összhangban a peszticid-szermaradványok analízisére vonatkozó minőségellenőrzési eljárásokról szóló iránymutatásban meghatározott minőség-ellenőrzési eljárásokkal;
 - a jogsértések számát és jellegét, valamint a megtett intézkedéseket.
5. A jelentést olyan formátumban készítsék el – beleértve az elektronikus adatformátumot is –, amely megfelel a megfigyelési programokra vonatkozó ajánlások végrehajtásáról szóló EGT-államoknak címzett útmutatónak ⁽¹⁰⁾.
- A biogazdálkodásból származó terményekből vett minták eredményeit külön adatlapon kell jelenteni.
6. Az EFTA Felügyeleti Hatóság és az EFTA-államok részére legkésőbb 2006. augusztus 31-ig juttassák el a 86/362/EGK irányelv 7. cikkének (3) bekezdése és a 90/642/EGK irányelv 4. cikkének (3) bekezdése alapján megkövetelt valamennyi, a 2005. évben végzett megfigyelésre vonatkozó információt, a peszticid-szermaradványok megengedett legmagasabb mértékeinek való megfelelés legalább mintavételezéses ellenőrzés általi biztosítása érdekében. Az információknak tartalmazniuk kell:
- a peszticid-szermaradványokra vonatkozó nemzeti programok eredményeit;
 - a laboratóriumok minőség-ellenőrzési eljárásaira vonatkozó információkat, különösen a peszticid-szermaradványok analízisére vonatkozó minőség-ellenőrzési eljárásokról szóló iránymutatások azon szempontjaira vonatkozó információkat, amelyeknek alkalmazása nem állt módjukban vagy amelyek esetében az alkalmazás nehézségekbe ütközött;
 - az analízist lefolytató laboratóriumok akkreditációjával kapcsolatos információkat (beleértve az akkreditáció típusát, az akkreditációs testületet és az akkreditációs tanúsítvány másolatát) a 93/99/EGK irányelv 3. cikkének rendelkezéseivel összhangban;
 - azon jártassági vizsgálatokkal és gyűrűtesztekkel kapcsolatos információkat, amelyekben a laboratórium részt vett.
7. A 90/642/EGK és a 86/362/EGK irányelvek által a 2007. évre meghatározott peszticid-szermaradványok megengedett legmagasabb mértékének megfigyelését célzó nemzeti program tervezetét legkésőbb 2006. szeptember 30-ig juttassák el az EFTA Felügyeleti Hatóság számára, amelynek tartalmaznia kell az alábbi információkat:
- az elvégzendő mintavételek számának és a lefolytandó vizsgálatok meghatározására alkalmazott kritériumokat;
 - az alkalmazott jelentési szinteket, valamint a jelentési szintek megállapításának kritériumait; továbbá
 - a 93/99/EGK tanácsi irányelv alapján a vizsgálatokat lefolytató laboratóriumok akkreditációjának pontos adatait.
- Ennek az ajánlásnak a címzettje Izland, Liechtenstein és Norvégia.
- Kelt Brüsszelben, 2006. május 11-én.
- az EFTA Felügyeleti Hatóság
részéről
Kristján Andri STEFÁNSSON
testületi tag
- Niels FENGER
igazgató

⁽¹⁰⁾ Évenként tudomásul vétel céljából mutatják be az Élelmiszerlánc- és Állategészségügyi Állandó Bizottságnak (SCFCAH).

I. MELLÉKLET

Az ellenőrzendő peszticid/termék-kombinációk

A vizsgált peszticid-szermaradvány	2006	2007 (*)	2008 (*)
Acefát	(b)	(c)	(a)
Acetamiprid		(c)	(a)
Aldikarb	(b)	(c)	(a)
Metilazinfosz	(b)	(c)	(a)
Azoxistrobin	(b)	(c)	(a)
Benomil-csoport	(b)	(c)	(a)
Bifentrin	(b)	(c)	(a)
Brómpropilát	(b)	(c)	(a)
Bupirimát	(b)	(c)	(a)
Buprofezin		(c)	(a)
Kaptán + Folpet Kaptán Folpet	(b)	(c)	(a)
Karbaril	(b)	(c)	(a)
Klórmekvát (**)	(b)	(c)	(a)
Klórtonil	(b)	(c)	(a)
Klórprofám	(b)	(c)	(a)
Klórpirifosz	(b)	(c)	(a)
Klórpirifosz-metil	(b)	(c)	(a)
Cipermetrin	(b)	(c)	(a)
Ciprodinil	(b)	(c)	(a)
Deltametrin	(b)	(c)	(a)
Diazinon	(b)	(c)	(a)
Diklofluamid	(b)	(c)	(a)
Diklórvosz		(c)	(a)
Dikofol	(b)	(c)	(a)
Dimetoát+Ometoát Dimetoát Ometoát	(b)	(c)	(a)
Difenil-amin	(b)	(c)	(a)

A vizsgált peszticid-szermaradvány	2006	2007 (*)	2008 (*)
Endosulfán	(b)	(c)	(a)
Fenhexamid	(b)	(c)	(a)
Fenitrothion		(c)	(a)
Fludioxinil	(b)	(c)	(a)
Imazalil	(b)	(c)	(a)
Imidakloprid	(b)	(c)	(a)
Indoxakarb		(c)	(a)
Iprodion	(b)	(c)	(a)
Iprovalikarb		(c)	(a)
Krezoxim-metil	(b)	(c)	(a)
Lambda-cihalotrin	(b)	(c)	(a)
Malation	(b)	(c)	(a)
Maneb-csoport	(b)	(c)	(a)
Mepanipirim		(c)	(a)
Metamidofosz	(b)	(c)	(a)
Metalaxil	(b)	(c)	(a)
Metidation	(b)	(c)	(a)
Metiokarb	(b)	(c)	(a)
Metomil	(b)	(c)	(a)
Miklobutanil	(b)	(c)	(a)
Oxidemeton-metil	(b)	(c)	(a)
Paration	(b)	(c)	(a)
Penkonazol		(c)	(a)
Foszalon	(b)	(c)	(a)
Pirimikarb	(b)	(c)	(a)
Pirimifosz-metil	(b)	(c)	(a)
Prokloráz		(c)	(a)
Procimidon	(b)	(c)	(a)
Profenofosz		(c)	(a)
Propargit	(b)	(c)	(a)

A vizsgált peszticid-szermaradvány	2006	2007 (*)	2008 (*)
Piretrinek	(b)	(c)	(a)
Pirimetanol	(b)	(c)	(a)
Piriproxifen		(c)	(a)
Quenoxifen		(c)	(a)
Spiroxamin	(b)	(c)	(a)
Tebukonazol		(c)	(a)
Tebufenozoid		(c)	(a)
Tiabendazol	(b)	(c)	(a)
Tolklofosz-metil	(b)	(c)	(a)
Tolilfluamid	(b)	(c)	(a)
Triadimefon + Triadimenol Triadimefon Triadimenol	(b)	(c)	(a)
Vinklozolin	(b)	(c)	(a)

(*) A 2007. és 2008. évekre vonatkozó követelmények tájékoztató jellegűek; az ezen évekre javasolt programok szerint határozzák meg.

(**) A klórmekvátot csak a körte és a gabonafélék esetében kell vizsgálni.

(c) Körte, bab (friss vagy fagyasztott), burgonya, sárgarépa, narancs vagy mandarin, spenót (friss vagy fagyasztott), rizs és uborka.

(b) Karfiol, paprika (édes), búza, padlizsán, szőlő, borsó (friss/fagyasztott, hüvely nélkül), banán és narancslé. A narancslé esetében az EFTA-államoknak fel kell tüntetniük a forrást (koncentrátum vagy friss gyümölcs).

(c) Alma, paradicsom, fejes saláta, szamóca, póréhagyma, fejes káposzta, rozs vagy zab, őszibarack, beleértve a nektarint és a hasonló hibrideket.